

*КИЕВ* – Предстоятели Церквей обратились к Президенту Украины с призывом выполнить решение Европейского суда по правам человека по жалобе № 49872/11 и освободить экс-Премьер-министра **Юлию Тимошенко** от наказания.

Как известно, ЕСПЧ признал арест Юлии Тимошенко незаконным, политически мотивированным и принятым по причине судейского произвола.

В связи с вступлением в законную силу решения Европейского суда по правам человека свои письма с таким призывом Виктору Януковичу направили Предстоятель Украинской православной церкви Киевского Патриархата, Патриарх Киевский и всей Руси-Украины **Филарет (Денисенко)**

, глава Украинской Греко-Католической Церкви, Архиепископ Киево-Галицкий **Святослав (Шевчук)**

, Архиепископ-митрополит Львовский Римско-Католической Церкви в Украине **Мечислав Мокшицкий**

, Председатель Всеукраинского союза объединений евангельских христиан-баптистов **Вячеслав Нестерук**

, Старший епископ Всеукраинского Союза церквей христиан веры евангельской **Михаил Паночко**

# УКРАЇНЬСЬКА ПРАВОСЛАВНА ЦЕРКВА

КИЇВСЬКИЙ



ПАТРІАРХАТ

Патріарх Київський і всієї Руси-України

вул. Пушкінська, 36  
м. Київ 01004, Україна

тел.: (044) 234-10-96  
тел/факс: (044) 234-30-55

“30” 09 2013 р.

№ 392

ПРЕЗИДЕНТУ УКРАЇНИ  
Януковичу В. Ф.

*Вельмишановний Вікторе Федоровичу!*

До мене, як Предстоятеля Української Православної Церкви Київського Патріархату, продовжують звертатися віруючі з проханням заступитися за Юлію Тимошенко.

Церква не втручається у сферу повноважень держави і не може замінювати державну судову владу. Однак на Церкву покладено обов'язок піклуватися про долю ув'язнених, полегшення їхнього тягара, помилування.

Саме тому, спонукуваний і пастирським обов'язком, і численними проханнями віруючих, звертаюся до Вас, як Глави держави, з проханням знайти можливість для полегшення долі Юлії Тимошенко, яка засуджена судом і відбуває покарання.

На мою думку прийняттю рішення про звільнення Ю. Тимошенко від ув'язнення і відбування подальшого покарання також має сприяти рішення Європейського суду з прав людини (ЄСПЛ) за скаргою № 49872/11.

Україна зараз стоїть на порозі доленосної події, що має закріпити наш європейський вибір. На жаль, ми всі є свідками того, якими недостойними справами деякі наші сусіди намагаються перешкодити Україні у цьому. Ви також добре знаєте, що звільнення Ю. Тимошенко з ув'язнення, або хоча б надання їй можливості лікуватися за кордоном, – одна з ключових позицій, від яких залежить подальша європейська інтеграція України.

Тому, враховуючи всі ці обставини, звертаюся до Вас, вельмишановний Вікторе Федоровичу, з проханням від імені держави виявити милосердя до Юлії Тимошенко, звільнивши її від покарання або хоча б надавши можливість лікування за кордоном.

При прийнятті рішення нехай надихають Вас слова Євангелія: «Блаженні милостиві, бо вони помилувані будуть» (Мф. 5:7); «Все, чого бажаєте, щоб вам робили люди, так і ви робіть їм, — бо в цьому закон і пророки» (Мф. 7:12); «Будьте милосердні, як і Отець ваш милосердний є... Прощайте, і прощені будете» (Лк. 6:36-37).

Закликаю на Вас Боже благословення!  
З глибокою повагою –

Патріарх Київський  
і всієї Руси-України





УКРАЇНСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА  
Верховний Архієпископ Києво-Галицький

Київ,  
Вих. ВА 13/514  
26 серпня 2013 року Божого

Високодостоїнному панові  
Вікторові Януковичу,  
Президентові України

*Високодостоїнний Пане Президенте!*

Від імені вірних Української Греко-Католицької Церкви хочу висловити підтримку своєї інтеграційним прагненням нашої держави. Ми, як члени Всеукраїнської ради Церков та релігійних організацій, не один раз висловлювали бажання віруючих громадян України бачити нашу державу рівноправним членом Європейського Союзу. Про це ми спільно заявляли під час нашого останнього візиту до Брюсселя, який знову планується наприкінці вересня цього року.

На шляху до підписання Угоди про асоціацію України з ЄС у листопаді цього року наші законодавці повинні зробити ще чимало. Церква не втручається в державні справи, але своєю молитвою та активністю в громадянському суспільстві намагається підтримати все те, що робиться на благо нашого народу. Церква – заступниця і учителька тих євангельських істин, які стали фундаментом європейської цивілізації та культури. Однією з них є заповідь поваги до гідності людської особи, її прав та свобод. Саме вона лежить в основі очікуваного прогресу в реформуванні нашого виборчого законодавства, вирішенні проблеми вибіркового правосуддя та продовженні реформ у рамках Порядку денного асоціації.

У світлі цих сподівань – як українського суспільства, так і наших європейських партнерів – важливим є, на нашу думку, виявити повагу до прав тих осіб, які, згідно з рішенням Європейського суду з прав людини та відповідно до Закону України «Про виконання рішень та застосування практики Європейського суду з прав людини», якимсь чином не були дотримані. Особливо знаковим нині було б виконання рішення ЄСПЛ за скаргою № 49872/11, що стосується справи Юлії Тимошенко.

У цей, справді історичний для нашого народу, час будемо благати Всевишнього, щоб наділив Вас даром мудрості та кріпості для прийняття правильних рішень на основі євангельського морального закону. Цей Божий Закон каже, що справедливість і милосердя є нерозривними складовими істинності, як навчає Божественний Спаситель: «Блаженні милостиві, бо вони помилувані будуть» (Мт. 5, 7).

Молимося, щоб ці слова Святого Євангелія надихнули Вас на правильне і милосердне вирішення цих завдань.

З висловами належної пошани



*Святослав*

† СВЯТОСЛАВ

Римсько-Католицька Церква в Україні  
УПРАВЛІННЯ  
ЛЬВІВСЬКОЇ АРХІДІЄЦЕЗІЇ



Ecclesia Romano-Catholica in Ucraina  
CURIA  
METROPOLITANA LEOPOLIENSIS

---

Вих. 811/13

Львів, 1 жовтня 2013 року

Президентові України

Віктору Федоровичу ЯНУКОВИЧУ

Високодостойний Вікторе Федоровичу,

Римсько-католицька Церква в Україні підтримує молитовно усі прагнення, стремління і дії керівництва держави та українського народу, які спрямовані на інтеграцію з Європейською спільнотою.

Як і все громадянське суспільство очікуємо на удосконалення та реформування законодавства в нашій країні.

Церква не втручається в державні справи, але разом з тим, закликає до прощення, милосердя та любові до ближнього, зберігаючи християнські цінності, які були і є фундаментом міжлюдських відносин і водночас гарантують гідність кожної людини. Виявом такого християнського милосердя з Вашого боку стало би помилування пані Юлії Тимошенко.

З нашого боку запевняємо про нашу молитву за розвиток і майбутнє України, яке буде утворюватися на християнських цінностях.

З повагою,



*Мечислав Мокшицький*

+ Мечислав Мокшицький

Єпископ Митрополит Львівський





## ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ СОЮЗ ОБ'ЄДНАНЬ ЄВАНГЕЛЬСЬКИХ ХРИСТІЯН-БАПТИСТІВ

THE ALL-UKRAINIAN UNION OF ASSOCIATIONS OF EVANGELICAL CHRISTIAN-BAPTISTS

вул. Л.Толстого, 3-Б, Київ-4, 01004, Україна, Тел.: (044) 234-8241, 234-1676, Факс: (044) 287-7480, E-mail: secretary@ecbua.info  
3-B, L.Tolstogo st., Kiev-4, 01004, Ukraine, Ph.: (044) 234-8241, 234-1676, Fax: (044) 287-7480, E-mail: office@ecbua.info

№ 491

" 03 " вересня 20<sup>13</sup> р.

Високодостоїнному Панові  
Віктору Януковичу  
Президенту України

**Високодостоїнний Пане Президенте!**

Керівництво Всеукраїнського Союзу Об'єднань євангельських християн-баптистів висловлює Вам свою повагу.

Ми дякуємо Богу за можливість розвивати державно-конфесійний діалог, що дає можливість, зокрема і церквам євангельських християн баптистів, брати активну участь в суспільному житті України.

Сьогодні керівництво держави приймає важливі рішення щодо інтеграції України до європейської спільноти, що безумовно буде сприяти ствердженню демократичних цінностей в нашому суспільстві.

Розуміючи не просте минуле та виклики сьогодення, звертаємося до Вас з проханням переглянути питання перебування Юлії Тимошенко у в'язниці, та розглянути питання щодо її помилування.

Просимо Вас, шановний Вікторе Федоровичу, вжити всіх необхідних заходів для вирішення цього питання, згідно з Європейською конвенцією прав людини.

Переконані - це буде мудре і справедливе рішення глави держави.

**«Блаженні милостиві, бо вони помилувані будуть» (Мф. 5:7)**

Нехай Бог благословить Вас!

З повагою,

Голова ВСЦ ЄХБ



Нестерук В.В.



**ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ СОЮЗ ЦЕРКОВ**  
**Християн Віри Євангельської - П'ятидесятників**

All Ukraine Church Union of Christians of Evangelical Faith - Pentecostal

Україна, 03115 м.Київ, вул.Онікевича, 3, тел.: (044) 452 2140, тел/факс: (044) 424 2580, ел.пошта: mail@uupc.org  
www.uupc.org

№ 2997 від 17 09 2013 р.

**Президенту України**  
**ЯНУКОВИЧУ В.Ф.**

**Шановний Вікторе Федоровичу!**

Від імені вірних Всеукраїнського союзу церков християн віри євангельської, звертаюся до Вас найперше з подякою за Вашу увагу до християнських цінностей, які сповідують усі три гілки християнства в Україні: православні, католики та протестанти. Власне високоморальні християнські істини потужно вплинули на економічний, соціальний та культурний розвиток багатьох країн Європи, до якої наша країна хоче приєднатися.

Вірю, що цей архіважливий момент в історії України, який зобов'язує Вас і нас проявити велику мудрість у цьому геостратегічному питанні, від вирішення якого залежить доля України та її майбутнє. На нашу думку, мудрість - найперше у об'єднанні нашого суспільства та різних політичних партій, у порозумінні між політичними лідерами ради блага українського народу, і один із перших кроків, проявити мужність у звільненні Ю.В. Тимошенко. Такий крок підійме Ваш авторитет, як в Європі, так і в Україні.

Хай Господь допоможе Вам у цій благородній справі.

«Ненавидьте зло й покохайте добро, і правосуддя поставте у брамі, - може, змилується Господь, Бог над нами» (пророк. Амос 5:15).

**З повагою,**  
**Старший єпископ ВСЦХВЕ**

**М.С. Паночко**

Институт религиозной свободы, Киев [www.irs.in.ua](http://www.irs.in.ua) □